

## Auszug aus dem Protokoll des Gemeinderates

Sitzung vom 15. Juli 2019



Politische Gemeinde  
Eglisau

---

**214      28.03      Einzelne Liegenschaften und Grundstücke in eD alpha  
ARA Stampfi, Ersatz Sauerstoffmessungen Biologie**

---

### **I. Ausgangslage und Erwägungen**

1. Die Sauerstoffmessungen in der Biologie liefern eine zentrale Messgrösse, die für die Ansteuerung der Belüftungsgebläse und somit für die Versorgung der Biologie mit Sauerstoff von existenzieller Wichtigkeit sind.
2. Die bestehende Sauerstoffmessung wurde 1997 eingebaut. Da schon länger keine Ersatzteile mehr verfügbar sind haben wir bereits 2014 die Hälfte der Sonden durch ein neues Produkt ersetzt.
3. Die nun offerierten Sonden entsprechen den bereits im Einsatz stehenden Sonden und sind nach wie vor Stand der Technik.
4. Das wirtschaftlich beste Angebot machte die Firma Hach Lange GmbH, Rorschacherstrasse 30a, CH-9424 Rheineck. Die Firma Hach Lange gehört zu den führenden Anbietern von Sauerstoffsensoren. Bei den verwendeten Messumformern können zudem bei Bedarf (z.B. Änderung von Vorschriften) weitere Messsonden angeschlossen werden.
5. Für den geplanten Ersatz ist gemäss Offerte vom 8. Juli 2019 mit Kosten von 11'305.00 Franken inkl. MwSt. zu rechnen.
6. Der Ersatz war ursprünglich für das Jahr 2018 vorgesehen, wurde dann aber aufgeschoben, um Mehrkosten bei anderen Massnahmen zu kompensieren. Dieses Vorhaben ist nicht im Budget 2019 enthalten. Mit der Ersatzbeschaffung kann aber nun nicht mehr zugewartet werden, ohne die Betriebssicherheit und Verfügbarkeit der Anlage zu gefährden. Für die Behörde besteht weder in sachlicher, örtlicher noch zeitlicher Hinsicht ein erheblicher Ermessensspielraum, weshalb die Ausgabe als gebunden betrachtet werden kann. Dem Gemeinderat steht es zu, über gebundene Ausgaben abschliessend zu entscheiden.

### **II. Beschluss**

1. Dem Ersatz der Sauerstoffmessungen im Sinne des Berichts des Klärmeisters sowie von Ausgangslage und Erwägungen wird zugestimmt.

- 1.1. Für dieses Vorhaben wird ein gebundener Kredit von Fr. 12'000.00 inkl. MWSt. zulasten Konto 1.7202.5030.98 bewilligt. Der Kredit gilt mit Zahlungsfreigabe durch den Ressortvorsteher als abgerechnet.
2. Mit dem Vollzug wird der technische Betrieb Eglisau beauftragt (inkl. Vergabe).
3. Dieser Beschluss ist öffentlich und wird auf [www.eglisau.ch](http://www.eglisau.ch) publiziert.

### **III. Mitteilung an**

1. Werner Graf, Werkvorstand Eglisau
2. Technischer Betrieb Eglisau
3. Abteilung Finanzen Eglisau

### **Gemeinderat**

Peter Bär  
Gemeindepräsident

Martin Hermann  
Gemeindeschreiber

Versand:

GEVER: AK.16.arli,